Published eleven times a year by the International Men's Club of Zug. Editor - David Harris - T/F 041 790 35 81 E-Mail: davidharris@bluewin.

October 2001

FUTURE EVENTS Watch this column for a rolling forecast of IMCZ events and events to which IMCZ members are invited.

OCTOBER 30 Tuesday 2001 ZIWC—BF Helping Clients Succeed Casino, Zug

MGZ

NOVEMBER 8 Thursday 2001 ZIWC—BF Talk Medicine and the Internet Kantonschule, Zug

NOVEMBER 14 Wednesday 2001 — Annual ZIWC v IMCZ Bowling Challenge Cherry Bowl

NOVEMBER 16 Friday and 17 Saturday ZIWC Book Sale Zugerland, Steinhausen

DECEMBER 7 Friday 2001 Visit Ringeier Print Plant Adlingaswil LU

DECEMBER 8 Saturday 2001 ZIWC Annual Dinner Dance Casino, Zug

watch this

space in future issues

for a rolling forecast

of IMCZ events

BSCC— British Swiss Chamber of Commerce ETZG— - English Theatre Group of Zug IMCZ— - International Men's Club of Zug ZIWC— - Zug International Women's Club ZIWCBF—ZIWC Business Forum

>>>www.imcz.com<<<<

STAMMTISCH - EVERY THURSDAY 17.30 hrs to approx. 19.00 hrs Casino Restaurant, Zug

THE INTERNATIONAL **MEN'S CLUB OF** ZUG **OFFER THEIR** SINCERE CONDOLANCES TO THE **BERIEVED** AND TO THE CITY OF ZUG FOLLOWING THE SENSELESS TRAGEDY ON **28 SEPTEMBER** 

President and Treasurer: - Bas VEENENDAAL T 01-761 10 53 E-M: moteco@datacomm.ch Vice President: - David HARRIS T 041-790 35 81 E-M: davidharris@bluewin.ch Secretary: - John STUART T 041-758 25 93 E-M: stuarj@ch.sibt.com Membership Sec: - Michael BENTLEY T 041-741 32 25 E-M: the bentleys@bluewin.ch Board Members -Roland DUNNER--T: 079-227 64 47--NEW Joop HUBBELING-T: 041-780 75 50

Any views expressed in the IMCZ NEWS are those of the contributor and not necessarily those of the IMCZ.

.................. **MEMBERSHIP INFO Encourage a Friend to** Join the IMCZ Just send his name and address details to the Club Membership Secretary Mike BENTLEY, Mattenweg 9, 6312 Steinhausen and he will do the rest. IF YOU ARE RELOCATING PLEASE LET MIKE BENTLEY KNOW 11 

#### **TRIPLE BYPASS BAND**

The band, featuring Club member David KORODITZ and Club Secretary John STUART, will be playing on the evening of Monday 8 October in the Pickwick Zug.

## VISIT TO THE TUNNEL PROJECT Westumfahrung Zürich N4/N20/N4 Knonaueramt

This visit on Saturday 8 September was well attended and for my money rates with the really interesting events of the year. Following a short presentation, in English, we watched a video expanding on the various aspects of such a huge project.

We then drove to many vantage points across the site to see the actual tunnel construction. In a process know as 'cut and shut' many parts of the tunnel are cut in open fields and then the tunnel built over the top and the ground landscaped returned to green farming land with no evidence of the non-stop traffic below the surface.

Sadly we didn't find out what was happening with the link autobahn to Zug.

Lunch was in the works canteen .

Our thanks to Board member Joop HUBBELING for organising the visit.

# IMCZ PRO-AM CHARITY GOLF TOURNAMENT MAKES MORE THAN Sfr 12,000

IMCZ Individual Championship Winner Paul BRUNNER 38pts 2nd place Sarah BENTKEY 38 pts **3rd** place Heinz GAUER 38 pts **Team Prizes** Winners 90 pts Peter Clarke-pro Wolfgang SCWETLICK Heinz GAUER Katharina CHRISTEN 2nd place 88 pts Andrew COOP-pro Paul BRUNNER Alan GRIEVES Heidi MEHMANN 3rd place Julian MYERSCOUGH-pro Walter MEHMANN Steve LOESCHE Arthur AMBUHL **Pro Prizes** Joint Winners Raiffe HUTT Peter CLARKE Joint 3rd place Julian MYERSCOUGH Ken HOLDEN **Bill McKINNEY** Chris GILLIS

It rained, it poured, the ground was a quagmire, the sun never shone and yet 48 intrepid golfers went forth in superb spirits to compete in this years IMCZ Charity Golf Tournament at Holzhausern. Even more amazing is that they all returned in equally fine spirits.

Julian MYERSCOUGH did his usual great feat in encouraging a record 10 pro's turning out in support and leading the valiant amateurs around a somewhat muddy and arduous course. The IMCZ Club President was to be seen throughout the day collecting and counting money. Thank you Bas. At the end of the day we raised over Fr 12,000 for the nominated two children's charities.

Many non-golfing members joined us for the evenings activities, which was also fun. The Triple Bypass band was there once again to entertain with music for all tastes.

This was the Clubs 10th year running a major charity event and in that time we have raised Fr 150,000 all of which has been donated to local charities. It was noted that the Triple Bypass played at the first Charity Day and they were thanked for their continued loyalty.

The dinner had an Australian theme, thanks to the Migro, and Bruce MATHERS set the scene with is rendition of Waltzing Matilda.



Das Hans an bester Lage

ARTHERSTRASSE 2 6301 ZUG TELEFON 041-729 10 40 FAX 041-729 10 41 On a serious note there was a one minute silence as a mark of respect for the victims of the tragic September 11 event.

The prize giving offered the opportunity for congratulations and celebrations.

Sincere thanks went to the Pro's for their efforts, to the players and to the guests for their generosity. Thanks were also given to the organisers for their brilliance—Julian MYERSCOUGH, Mike BENTLY and David HARRIS.

## **THANK YOU**

The IMCZ Board would once again like to thank Ian PARK for his tireless efforts in once again Masterminding the IMCZ PRO-AM CHARITY GOLF TOURNAMENT, for contributing to this issue of the IMCZ NEWS and for hosting the evening dinner. Thank you Ian.

## **CHARITY SPONSORS**

The IMCZ would like to thank ALL sponsors and particularly the following corporate sponsores for their generous donations: -Crown Resources AG, Compagnie Financière Richemont AG, Aldeco Zug AG Brian Jenkins, Essex Chemie AG, Amgen Europe AG, Siemens Building Technologies, Nivobüro AG, Harris, HP Capital Management, Garage Kurt Steiner (BMW) AG; Carson Wagonlit Travel, Candy Hoover AG, Palace Hotel Luzern. Interlego AG, Buchecker AG, Brauerie Baar and Johnson Consulting

#### ZIWC-BF

On Tuesday 30 October 2001 the ZIWC –BF are putting on a Workshop from 19.00 to 21.00 hrs in the Casino Zug. The subject -**HELPING CLIENTS TO SUCCEED** and the guest speaker and Workshop Leader will be Nicholas HARRISON (MBA) Columbia University Graduate School of Business, New York. This is normally a three-day workshop for Sales Consultants of all levels.

To book use the enclosed registration and return it to Michele CUENI as indicated.

#### WHISKYSHIP

The London Store of Zug have advised that there will be a whiskyship on the Lake of Zürich from 30 November until the 3 December. Over 1000 single malts. Entry will cost Fr 20 for men and Fr 10 for the ladies.

For more information and regsitration please call 041-727 70 98.

## SAYINGS IN ENGLISH and GERMAN

To turn a blind eye (Ein blindes Auge auf etwas richten) Ein Auge zudrücken

> Thunderstruck (Donnergeschlage) Wie vom Blitz getroffen

It never rains but it pours (Es regnet niemals, aber es schüttet) Ein Unglück kommt selten allein